



DPS 1/4"

Art.-Nr. 0703 412

Gerätekenneerte

D

Druckluft-Pistolenschrauber	DPS 1/4"
Leerlaufdrehzahl	1800 min ⁻¹
Antriebsvierkant	1/4"
Druckluftanschluss	1/4"
Betriebsdruck	6,3 bar (90 psi)

Geräusch-/Vibrationsinformation

Messwerte ermittelt entsprechend ISO 3744, ISO 8662-1.
Der A-bewertete Geräuschpegel des Gerätes beträgt typischerweise: Schalldruckpegel 89,9 dB (A); Schallleistungspegel 102,9 dB (A). Gehörschutz tragen!
Die bewertete Beschleunigung beträgt typischerweise 1,0 m/s².

Caractéristiques techniques

F

Visseuse pistolet pneumatique	DPS 1/4"
Vitesse à vide	1800 tr/min
Carré mâle	1/4"
Raccord d'alimentation	1/4"
Pression de service	6,3 bar (90 psi)

Bruits et vibrations

Valeurs de mesures obtenues conformément à la norme européenne ISO 3744, ISO 8662-1.
Les mesures réelles (A) des niveaux sonore de la machine sont: Intensité de bruit 89,9 dB (A). Niveau de bruit 102,9 dB (A). Munissez-vous de casques anti-bruit!
L'accélération réelle mesurée est de 1,0 m/s².

Tool Specification

GB

Pneumatic pistol screwdriver	DPS 1/4"
No-load speed	1800 rpm
Drive	1/4"
Pressurised air connection	1/4"
Operating pressure	6.3 bar (90 psi)

Noise/vibration information

Measured values determined according to ISO 3744, ISO 8662-1.
Typically the A-weighted noise levels of the tool are: Sound pressure level: 89.9 dB (A). Sound power level: 102.9 dB (A). Wear ear protection!
The typically weighted acceleration is 1.0 m/s².

Características técnicas

E

Atornilladora de pistola neumática	DPS 1/4"
Revoluciones en vacío	1800 min ⁻¹
Cuadrado de accionamiento	1/4"
Conexión de aire comprimido	1/4"
boquilla de inserción	1/4"
Presión de servicio	6,3 bar (90 psi)

Información sobre ruidos y vibraciones

Determinación de los valores de medición según norma ISO 3744, ISO 8662-1.
El nivel de ruido de la máquina se eleva normalmente: Presión acústica 89,9 dB (A). Resonancia acústica 102,9 dB (A). Usar protectores auditivos!
La aceleración se eleva normalmente a 1,0 m/s².

Dati tecnici

I

Avvitatore pneumatico a pistola	DPS 1/4"
Numero di giri a vuoto	1800 g/min
Quadro trasmissione	1/4"
Collegamento aria compressa	1/4"
Pressione di esercizio	6,3 bar (90 psi)

Informazioni sulla rumorosità e sulla vibrazione

Valori misurati in conformità con la norma ISO 3744, ISO 8662-1.
La misurazione A del livello di pressione acustica dell'utensile è di solito di: Livello di rumorosità 89,9 dB (A). Potenza della rumorosità 102,9 dB (A). Utilizzare le cuffie di protezione!
L'accelerazione misurata raggiunge di solito il valore di 1,0 m/s².

Dados técnicos do aparelho

P

Aparafusadores pneumáticos	DPS 1/4"
Número de rotações em vazio	1800 min ⁻¹
Accionamento quadrado	1/4"
Ligação pneumática	1/4"
Pressão de funcionamento	6,3 bar (90 psi)

Informações sobre ruído e vibrações

Valores de medida de acordo com ISO 3744, ISO 8662-1.
O nível de ruído avaliado A do aparelho é tipicamente: Nível de pressão acústica 89,9 dB (A). Nível de potência acústica 102,9 dB (A). Utilize protectores acústicos!
A aceleração avaliada é tipicamente de 1,0 m/s².

Technische gegevens**NL**

Perslucht pistoolschroevendraaier	DPS 1/4"
Onbelast toerental	1800 min ⁻¹
Aandrijvingsvierkant	1/4"
Persluchtaansluiting	1/4"
Bedrijfsdruk	6,3 bar (90 psi)

Informatie over geluid en vibratie

Meetwaarden vastgesteld volgens ISO 3744, ISO 8662-1.

Het kenmerkende A-gewaardeerde geluidsniveau van de machine bedraagt: Geluidsdruk niveau 89,9 dB (A). Geluidsvermogen niveau 102,9 dB (A). Draag oorbeschermers!

De gewaardeerde versnelling bedraagt kenmerkend 1,0 m/s².

Tekniske data**DK**

Trykluft-pistolskruetrækker	DPS 1/4"
Omdrejningstal ubelastet	1800 /min
Drivfirkant	1/4"
Tryklufttilslutning	1/4"
Driftstryk	6,3 bar (90 psi)

Støj-/vibrationsinformation

Måleværdier beregnes iht. ISO 3744, ISO 8662-1.

Værktøjets A-vurderede lydtrykniveau er typisk: Lydtrykniveau 89,9 dB (A), Lydeffekt niveau 102,9 dB (A). Brug høreværn.

Det vægtede accelerationsniveau er typisk 1,0 m/s².

Tekniske data**N**

Trykluft-pistolskrutrekker	DPS 1/4"
Tomgangsturtall	1800 min ⁻¹
Forkanttapp	1/4"
Trykkluftkopling	1/4"
Driftstrykk	6,3 bar (90 psi)

Støy-/vibrasjonsinformasjon

Måleverdier funnet i samsvar med ISO 3744, ISO 8662-1.

Det typiske A-bedømte støynivået for maskinen er: Lydtryknivå: 89,9 dB (A). Lydstyrkenivå: 102,9 dB (A). Bruk hørselvern!

Den typiske bedømte akselerasjonen er 1,0 m/s².

Tekniset tiedot**FIN**

Paineilma pistooliruuvinväännin	DPS 1/4"
Tyhjäkäyntikierrosluku	1800 min ⁻¹
Nelikanta-käyttöakseli	1/4"
Paineilmaliitin	1/4"
Käyttöpaine	6,3 bar (90 psi)

Melu-/värinätieto

Mitta-arvot annettu ISO 3744, ISO 8662-1 mukaan.

Yleensä työkalun A-luokan melutaso: Melutaso 89,9 dB (A). Äänenvoimakkuus 102,9 dB (A). Käytä kuulosuojaimia!

Tyypillisesti luokitettu kiihtyvyyys on 1,0 m/s².

Tekniska data**S**

Luftdriven skruvdragare med pistolgrepp	DPS 1/4"
Tomgångsvarvtal	1800 r/min
Fyrkantadrivning	1/4"
Tryckluftskoppling	1/4"
Drifttryck	6,3 bar (90 psi)

Ljud-/vibrationsdata

Måivärdena har tagits fram baserade på Luftdriven ISO 3744, ISO 8662-1.

HA-värdet av maskinens ljudnivå utgår: Ljudnivå 89,9 dB (A). Ljudeffektivå 102,9 dB (A). Använd hörselskydd!

Den beräknade accelerationen är i typiska fall 1,0 m/s².

Χαρακτηριστικά εργαλείου**GR**

Πνευματικό μπουλονόκλειδο-πιστόλι	DPS 1/4"
Αριθμός στροφών χωρίς φορτίο	1800 min ⁻¹
Τετραγωνικός άξονας κίνησης	1/4"
Σύνδεση πιεσμένου αέρα	1/4"
Πίεση λειτουργίας	6,3 bar (90 psi)

Πληροφορίες για θόρυβο και δονήσεις

Εξακριβωση των τιμών μέτρησης σύμφωνα με ISO 3744, ISO 8662-1.

Η σύμφωνα με την καμπύλη A εκτιμηθείσα στάθμη θορύβου της συσκευής ανέρχεται σε: Στάθμη ακουστικής πίεσης 89,9 dB (A). Στάθμη ηχητικής ισχύος 102,9 dB (A). Φοράτε ωτασπίδες! Η εκτιμηθείσα χαρακτηριστική επιτάχυνση ανέρχεται 1,0 m/s².

Teknik veriler**TR**

Havalı kabzalı vidalama makinesi	DPS 1/4"
Boştaki devir sayısı	1800 /dak
Dört köşe tahrik mili	1/4"
Basınçlı hava bağlantısı	1/4"
İşletim basıncı	6,3 bar (90 psi)

Gürültü ve titreşim önleme hakkında bilgi

Ölçüm değerleri ISO 3744, ISO 8662-1'e göre belirlenmektedir.

Aletin, frekansa bağımlı uluslararası ses basıncı seviyesi değerlendirme eğrisi A'ya göre tipik gürültü seviyesi: Ses basıncı seviyesi 89,9 dB (A). Çalışma sırasındaki gürültü seviyesi 102,9 dB (A). Koruyucu kulaklık kullanın! Değerlendirilen tipik ivme 1,0 m/s².

Charakteristické údaje**CZ**

Pneumatický pistolový šroubovák	DPS 1/4"
Otáčky naprázdno	1800 min ⁻¹
Hnací čtyřhran	1/4"
Připojení tlakového vzduchu	1/4"
Provozní tlak	6,3 bar (90 psi)

Informace o hlučnosti a vibracích

Naměřené hodnoty byly zjištěny podle ISO 3744, ISO 8662-1.

Podle křivky A vyhodnocená úroveň hladiny hlučnosti tohoto stroje je následující: hladina akustického tlaku 89,9 dB (A); hladina zvukového výkonu 102,9 dB (A). Používejte prostředky pro ochranu sluchu!

Vážená efektivní hodnota zrychlení vibrací činní normálně 1,0 m/s².

Dane techniczne**PL**

Pneumatyczna wkrętarka pistoletowa	DPS 1/4"
Prędkość obrotowa bez obciążenia	1800 min ⁻¹
Końcówka kwadratowa napędu	1/4"
Przyłącze do sprężonego powietrza	1/4"
Ciśnienie robocze	6,3 bar (90 psi)

Informacja na temat hałasu i wibracji

Wartości pomiarowe wyznaczone zgodnie ISO 3744, ISO 8662-1.

Zmierzony poziom hałasu urządzenia jest typowy: poziom ciśnienia akustycznego wynosi 89,9 dB (A); poziom mocy akustycznej wynosi 102,9 dB (A).

Stosować środki ochrony sluchu!

Wyznaczone przyspieszenie wynosi 1,0 m/s².

Technické parametre**SK**

Pistoľový pneumatický skrutkovač	DPS 1/4"
Počet voľnobežných obrátok	1800 min ⁻¹
Hnací štvorhran	1/4"
Prípojka stlačeného vzduchu	1/4"
Prevádzkový tlak	6,3 bar (90 psi)

Informácia o hlučnosti a vibráciách

Namerané hodnoty zisťované na základe normy ISO 3744, ISO 8662-1.

Hodnotená úroveň hluku náradia je zvyčajne: úroveň akustického tlaku 89,9 dB (A); úroveň akustického výkonu 102,9 dB (A). Používajte chrániče sluchu!

Hodnotené zrýchlenie je zvyčajne 1,0 m/s².

A készülék műszaki adatai**H**

Sűrített levegős pisztoly alakú csavarozógép	DPS 1/4"
Üresjáratú fordulatszám	1800 perc ⁻¹
Hajtó négyyszög	1/4"
Préslevegő csatlakozó	1/4"
Üzemi nyomás	6,3 bar (90 psi)

Zaj és vibráció

A mérési eredmények az ISO 3744, ISO 8662-1 szabványnak megfelelően kerültek meghatározásra.

A berendezés mért zajszintje tipikus esetben: hangnyomásszint: 89,9 dB (A); hangteljesítményszint: 102,9 dB (A). Viseljen fülvédőt!

A mért gyorsulás tipikus esetben 1,0 m/s².

Specificații tehnice**RO**

Șurubelniță pneumatic? tip pistol	DPS 1/4"
Turație de mers în gol	1800 min ⁻¹
Filet pătrat de antrenare	1/4"
Racord alimentare aer	1/4"
Presiune de lucru	6,3 bar (90 psi)

Informații privind zgomotul/vibrații

Valorile măsurate au fost determinate conform ISO 3744, ISO 8662-1.

Nivelul de zgomot evaluat A al mașinii este în mod tipic de: nivelul presiunii sonore 89,9 dB (A); nivelul puterii sonore 102,9 dB (A). Purtați aparat de protecție auditiv! Accelerația evaluată este în mod tipic 1,0 m/s².

Tehnični podatki**SLO**

Pnevmatska pištola za vijačenje	DPS 1/4"
Število vrtljajev v prostem teku	1800 min ⁻¹
Pogonski četverorobnik	1/4"
Prikljucek za stisnjeni zrak	1/4"
Delovni tlak	6,3 bari (90 psi)

Podatki o hrupu in vibracijah

Izmerjene vrednosti so ugotovljene skladno z ISO 3744, ISO 8662-1.

Nivo hrupa naprave po A-vrednotenju tipično znaša: nivo zvočnega tlaka 89,9 dB (A); nivo zvočne jakosti 102,9 dB (A). Uporabljajte zaščitne glušnike!
Izmerjeni pospeški znašajo tipično 1,0 m/s².

Технически характеристики**BG**

Пневматичен винтоверт	DPS 1/4"
Скорост на въртене на празен ход	1800 min ⁻¹
Задвижващ четристенен профил	1/4"
Присъединителен щуцер за съгъстен въздух	1/4"
Номинално налягане	6,3 bar (90 psi)

Информация за излъчван шум и вибрации

Стойностите са измерени съгласно ISO 3744, ISO 8662-1.

A-равнището на шума, предизвикван от електроинструмента, обикновено е: налягане на шума 89,9 dB (A); мощност на шума 102,9 dB (A). Работете с шумозаглушители (антифони или шлемофони)!

Ускорението на вибрациите обикновено е около 1,0 m/s².

Tehnilised andmed**EST**

Suruõhu-kravitspüstol	DPS 1/4"
Tühikäigupöörded	1800 min ⁻¹
Ajami nelikant	1/4"
Suruõhuühendus	1/4"
Töörõhk	6,3 bar (90 psi)

Müra/vibratsioon

Mõõtmistulemused on saadud eeskirjade ISO 3744, ISO 8662-1 alusel.

Tööriista A väärtuse müratase: helirõhu tase 89,9 dB (A); helivõimenduse tase 102,9 dB (A). Kanda kuulmiskaitset!

Mõõdetud kiirendus on 1,0 m/s².

Prietaiso charakteristika**LT****Pneumatinis pistoletinis atsuktuvas**

DPS 1/4"	
Tuščiosios eigos apskukų skaičius	1800 min ⁻¹
Pavaros kvadratinis veržlių raktas	1/4"
Slėginio oro prijungimas	1/4"
Darbo eigos slėgis	6,3 bar (90 psi)

Informacija dėl triukšmo/vibracijos

Matavimų rodikliai nustatyti pagal ISO 3744, ISO 8662-1.

Prietaiso garso lygis, įvertintas A, paprastai sudaro 89,9 dB (A); garso galios lygis 102,9 dB (A). Vartokite antifonus!

Įvertintas pagreitis paprastai sudaro 1,0 m/s².

Ierices parametri**LV****Pneimatiskais pistoļskrū**

vgrieznētājs	DPS 1/4"
Apgriezienu skaits tukšgaitā	1800 min ⁻¹
Kvadrātiskā vadgalviņa	1/4"
Saspiestā gaisa pieslēgums	1/4"
Darba spiediens	6,3 bar (90 psi)

Informācija par troksni un vibrāciju

Mērījumi iegūti atbilstoši ISO 8662-1, ISO 3744.

A novērtētais ierices trokšņa līmenis satur tipisku: 89,9 dB (A) skaņas spiediena līmeni; akustiskās jaudas līmenis 102,9 dB (A). Nēsājiet skaņas aizsargus! Novērtētais paātrinājums sasniedz tipisku: 1,0 m/s².

Технические данные инструмента**RUS****Пневматический**

пистолет-винтоверт	DPS 1/4"
Число оборотов холостого хода	1800 мин ⁻¹
Четырехгранник привода	1/4"
Узел подключения подачи сжатого воздуха	1/4"
Рабочее давление	6,3 бар (90 psi)

Информация о шуме/вибрации

Результаты измерений установлены согласно Европейским нормам ISO 3744, ISO 8662-1.

Оцениваемый, как А уровень шума при работе с инструментом обычно составляет: уровень звукового давления 89,9 dB (A); уровень звуковой мощности 102,9 dB (A). Носить приспособление для защиты органов слуха!

Оцениваемое ускорение обычно составляет 1,0 м/сек².

CE Konformitätserklärung **D**

Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass dieses Produkt mit den folgenden Normen oder normativen Dokumenten übereinstimmt, gemäß den Bestimmungen der Richtlinien 89/392/EWG, 91/368/EWG, 93/44/EWG, 93/68/EWG.

Angewandte internationale Normen: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Konformiteitsverklaring **NL**

Wij verklaren als alleen verantwoordelijke dat dit produkt voldoet aan de volgende normen en normatieve documenten, in overeenstemming met bepalingen van de richtlijnen 89/392/EG, 91/368/EG, 93/44/EG, 93/68/EG.

Toegepaste internationale normen: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Declaration of Conformity **GB**

We declare under our sole responsibility that this product is in conformity with the following standards and standardisation documents according to the provisions of the regulations 89/392/EC, 91/368/EC, 93/44/EC, 93/68/EC.

Applicable international standards: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Konformitetserklæring **DK**

Vi erklærer under almindeligt ansvar, at dette produkt er i overensstemmelse med følgende normer eller normative dokumenter i henhold til bestemmelserne i direktiverne 89/392/EF, 91/368/EF, 93/44/EF, 93/68/EF.

Harmoniserede standarder, der blev anvendt: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Dichiarazione di conformità **I**

Dichiariamo sotto nostra diretta responsabilità che questo prodotto è conforme alle seguenti norme o prescrizioni normative in base alle disposizioni delle direttive CE 89/392, CE 91/368, CE 93/44, CE 93/68.

Norme internazionali applicate: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Erklæring av konformitet **N**

Vi erklærer som eneansvarlig at dette produktet er i overensstemmelse med følgende normer eller normative dokumenter, jf. bestemmelsene i direktiv 89/392/EF, 91/368/EF, 93/44/EF, 93/68/EF.

Anvendte internasjonale normer: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Déclaration de conformité **F**

Conformément aux directives européennes 89/392/CE, 91/368/CE, 93/44/CE, 93/68/CE nous déclarons sous notre propre responsabilité que ce produit répond aux exigences des normes et des documents normatifs suivants.

Norme internationale : ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Todistus standardinmukaisuudesta **FIN**

Vakuutamme yksin vastaavamme siitä, että tämä tuote vastaa seuraavia standardeja tai normatiivisia asiakirjoja, direktiivien 89/392/EY, 91/368/EY, 93/44/EY, 93/68/EY määräysten mukaan.

Sovelletut kansainväliset standardit: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Declaracion de conformidad **E**

Declaramos bajo nuestra sola responsabilidad que este producto está en conformidad con las normas o documentos normalizados siguientes, de acuerdo con las regulaciones 89/392/CE, 91/368/CE, 93/44/CE, 93/68/CE.

Normas internacionales aplicadas: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Försäkran om överensstämmelse **S**

Vi försäkrar härmed under exklusivt ansvar att denna produkt överensstämmer med följande normer och harmoniserade standarder enligt bestämmelserna i direktiven 89/392/EG, 91/368/EG, 93/44/EG, 93/68/EG.

Tillämpade internationella standarder: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Declaração de conformidade **P**

Declaramos sob nossa exclusiva responsabilidade que este producto cumple as seguintes normas ou documentos normativos de acordo com as disposições das directivas 89/392/CE, 91/368/CE, 93/44/CE, 93/68/CE.

Normas internacionais aplicadas: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Δήλωση συμβατικότητας **GR**

Δηλώνουμε υπεύθυνα ότι το προϊόν αυτό ανταποκρίνεται στις παρακάτω προδιαγραφές ή έγγραφα προδιαγραφών, σύμφωνα με την Οδηγία 89/392/ΕΚ, 91/368/ΕΚ, 93/44/ΕΚ, 93/68/ΕΚ.

Εφαρμοσμένες διεθνείς προδιαγραφές: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Standardizasyon beyanı **TR**

Tek sorumlu olarak bu ürünün 89/392/AT, 91/368/AT, 93/44/AT, 93/68/AT yönetmelik hükümleri uyarınca aşağıdaki normlara ve norm dokümanlarına uygunluğunu beyan ederiz.

Uygulanan uluslararası normlar: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Oświadczenie o zgodności **PL**

Oświadczamy niniejszym z pełną odpowiedzialnością, że produkt ten zgodny jest z następującymi normami lub dokumentami normatywnymi zgodnie z postanowieniami wytycznych 89/392/EG, 91/368/EG, 93/44/EG, 93/68/EG.

Zastosowane międzynarodowe normy: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Minőségi tanusítvány **H**

Saját kizárólagos felelősségünkre kijelentjük, hogy ez a termék megfelel a következő normáknak, szabványoknak, illetve normatív dokumentációknak 89/392/EG, 91/368/EG, 93/44/EG, 93/68/EG irányelvek rendelkezései szerinti.

Alkalmazásra kerülő nemzetközi normák és szabványok: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Prohlášení o shodnosti provedení **CZ**

Prohlašujeme v plné naší zodpovědnosti, že tento výrobek je v souladu s následujícími normami nebo normativními dokumenty podle ustanovení směrníc 89/392/EG, 91/368/EG, 93/44/EG, 93/68/EG.

Použité mezinárodní normy: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Vyhlásenie o konformite **SK**

Na vlastnú zodpovednosť vyhlasujeme, že tento výrobok je v súlade s nasledovnými normami alebo normatívnymi predpismi podľa ustanovení smerníc 89/392/EG, 91/368/EG, 93/44/EG, 93/68/EG.

Použité medzinárodné normy: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Declarație de conformitate **RO**

Declarăm cu deplină răspundere că acest produs corespunde următoarelor norme și documente normative conform prevederilor și directivelor 89/392/EG, 91/368/EG, 93/44/EG, 93/68/EG.

Norme internaționale utilizate: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Izjava o skladnosti **SLO**

Z vsoto odgovornostjo izjavljamo, da je ta naprava v skladu z naslednjimi predpisi ali normativi ustrežno z določili smernic evropske skupnosti 89/392/EG, 91/368/EG, 93/44/EG, 93/68/EG.

Uporabljene mednarodne norme: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Декларация за съответствие **BG**

С пълна отговорност ние декларираме, че този продукт съответства на следните стандарти и нормативни документи както и на изискванията на следните директиви: 89/392/EG, 91/368/EG, 93/44/EG, 93/68/EG

Валидни международни стандарти: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Prohlášení o s hodnosti provedení **EST**

Vastavustunnistus Kinnitame ainuvastutajana, et käesolev toode on kooskõlas järgmistele direktiividele ja normatiivsetele dokumentidega vastavalt direktiivide sätetele 89/392/EG, 91/368/EG, 93/44/EG, 93/68/EG.

Kasutatud rahvusvahelised standardid: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Atitikimo pareiškimas **LT**

Mes pareiškiamė prisiimdami išskirtinę atsakomybę, kad šis gaminytis atitinka toliau nurodytas normas arba normatyvinius dokumentus pagal reglamentų 89/392/EG, 91/368/EG, 93/44/EG, 93/68/EG nuostatus.

Taikomosios tarptautinės Normos: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Atbilstības deklarācija **LV**

Mēs paziņojam ar pilnu atbildību, ka šis izstrādājums atbilst sekojošām normām vai normatīvajiem dokumentiem vadoties pēc 89/392/EG, 91/368/EG, 93/44/EG, 93/68/EG noteikumu vadlīnijām.

Pielietotās starptautiskās normas: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE Заявление о соответствии **RUS**

С исключительной ответственностью мы заявляем, что настоящее изделие соответствует следующим нормам или нормативным документам согласно Положениям Директив (Европейское экономическое сообщество) 89/392/EG, 91/368/EG, 93/44/EG, 93/68/EG.

Применяемые международные нормы: ISO 3744, ISO 8662-1, PNEUROP PN8TC1, EN 292, ANSI S5.1-1971

CE 05

Adolf Würth GmbH & Co. KG



P. Zürn

A. Kräutle

Adolf Würth GmbH & Co. KG

DE - 74650 Künzelsau
Phone +49 7940 15-0
Fax +49 7940 15-1000
info@wuerth.com
www.wuerth.de

Würth Auslands- gesellschaften:

Würth Gulf FZE
AE - 17036 Jebel Ali - Dubai
Phone +971 4 834 229
www.wuerth.com

Würth Albania Ltd.
AL - Tirana
Phone +355 4 247 773
www.wuerth.com

Würth Co. Ltd.
AM - 2415 Armenia - Katayk Region
Phone +374 10 395 347
www.wuerth.com

Würth Argentina S.A.
AR - 1672 Buenos Aires
Phone +54 11 47 135 050
www.wuerth.com.ar

Würth Handelsge. m.b.H.
AT - 3071 Boheimkirchen
Phone +43 2743 70 700
www.wuerth.at

Würth Australia Pty. Ltd.
AU - Dingley VIC 3172
Phone +61 3 9529 552
www.wuerth.com.au

Würth Aztur Ltd. Srl.
AZ - 370134 Baku
Phone +994 12 4 472 524
www.wuerth.az

Würth BH d.o.o.
BA - 71000 Sarajevo
Phone +387 33 643 550
www.wuerth.ba

Würth Belux N.V.
BE - 2300 Turnhout
Phone +32 14 445 566
www.wuerth.be

Würth Bulgarian EOOD
BG - 1715 Sofia
Phone +359 2 965 99 55
www.wuerth.bg

Würth do Brasil
Peças de Fixação Ltda.
BR - 06713-250 Cotia - SP
Phone +55 11 46 131 800
www.wuerth.com.br

FE WuerthBel Ltd.
BY - 20038 Minsk
Phone +375 17 2 852 516
www.wuerth.by

Würth Canada Ltd., Ltée.
CA - Mississauga, Ontario, L5T 1N2
Phone +1 905 5 646 225
www.wuerthcanada.com

McFadden's Hardware
& Hardware Inc.
CA - Oakville, Ontario, L6H 6M7
Phone +1 416 674 33 33
www.mcfaddens.com

Würth AG
CH - 4144 Arlesheim
Phone +41 61 7 059 111
www.wuerth-og.ch

Würth Chile Ltda.
CL - Santiago de Chile
Phone +56 2 7 391 633
www.wuerth.cl

Würth Guangzhou
International Trading Co. Ltd.
CN - 510663 Guangzhou
Phone +86 20 82 346 399
www.wuerth.com.cn

Würth Hong Kong Co. Ltd.
CN - Kowloon, Hong Kong
Phone +852 27 508 118
www.wuerth.com

Würth (Shanghai) Hardware
& Tools Co. Ltd.
CN - Shanghai 200436
Phone +86 21 36 160 111
www.wuerth-cn.com

Wuerth Tianjin
International Trading Co. Ltd.
CN - 300385 Tianjin
Phone +86 22 83 963 220
www.wuerth.com.cn

Würth Colombia S.A.
CO - Bogotá
Phone +57 1 224 19 10
www.wuerth.com

Wuerth Cyprus Ltd.
CY - 2083 Lefkosia
Phone +357 22 512 086
www.wuerth.com

Würth spol. s.r.o.
CZ - 29301 Mlada Boleslav
Phone +420 32 6 345 111
www.wuerth.cz

Würth Industrie Service
CmbH & Co. KG
DE - 97980 Bad Mergentheim
Phone +49 7931 91-0
www.wuerth-industrie.com

Würth Danmark A/S
DK - 6000 Kolding
Phone +45 79 323 232
www.wuerth.dk

Würth Dominicana S.A.
DO - Santo Domingo
Phone +1 809 5 627 777
www.wuerth.com.do

Würth Ecuador S.A.
EC - Quito
Phone +593 2 227 194
www.wuerth.com.ec

Würth AS
EE - 75301 Harjumaa
Phone +372 651 12 00
www.wuerth.ee

Würth España S.A.
ES - 08184 Palau-solità i Plegamans -
Barcelona
Phone +34 93 8 629 500
www.wuerth.es

W Altos Servicios Industriales, S.A.
ES - 08184 Palau-solità i Plegamans -
Barcelona
Phone +34 93 8 602 110
www.wuerth.es

Würth Oy
FI - 11710 Riihimäki
Phone +358 19 770 1
www.wuerth.fi

Würth France S.A.
FR - 67158 Erstein Cedex
Phone +33 3 88 645 300
www.wuerth.fr

Würth Industrie France S.A.S.
FR - 67412 Illkirch Cedex
Phone +33 3 90 406 310
www.wuerth-industrie.fr

Würth U.K. Ltd.
GB - Kent DA 18 4 AE
Phone +44 208 319 60 00
www.wuerth.co.uk

Winzer Würth Industrial Ltd.
GB - Surrey GU7 1NP
Phone +44 1 483 412 800
www.winzerwuerth.co.uk

Würth Georgia Ltd.
GE - 380059 Tbilisi
Phone +995 32 530 711
www.wuerth.com

Würth Hellas S.A.
GR - 14565 Krioneri
Phone +30 210 6 290 800
www.wuerth.gr

Würth-Hrvatska d.o.o.
HR - 10000 Zagreb
Phone +385 13 498 784
www.wuerth.com.hr

Würth Szarelestechnika KFT
HU - 2040 Budafars
Phone +36 23 418 130
www.wuerth.hu

PT Wuerth Indah
ID - Jakarta Barat 11620
Phone +62 21 5 860 556
www.wuerth.co.id

Würth Ireland Ltd.
IE - Limerick
Phone +353 61 412 911
www.wuerth.ie

Würth Israel Ltd.
IL - Caesarea Industrial Park -
Zip 38900
Phone +972 4 627 39 39
www.wuerth.co.il

Wuerth India Pvt. Ltd.
IN - Mumbai 400 059
Phone +91 22 28 507 023
www.wuerth.in

Betfina Würth Auto India
Private Limited
IN - Mumbai 400030
Business Office:
IN - Kolkata 700 088
Phone +91 22 24 934 125
www.wuerth.com

Marion Würth India Pvt. Ltd.
IN - 110092 Delhi
Phone +91 989 959 93 12
www.wuerth.com

Reinhold Würth India Pvt. Ltd.
IN - Mylapore, Chennai-4
Phone +91 44 42 185 952
www.wuerth.in

Würth Teheran Ltd.
IR - 19799 Teheran
Phone +98 21 2 225 84 50
www.wuerth.ir

Würth d Islandi Ehf.
IS - 210 Garðabær
Phone +354 5 302 000
www.wuerth.is

Würth S.r.l.
IT - 39044 Neumarkt (BZ)
Phone +39 0471 828 111
www.wuerth.it

Würth Jordan Co. Ltd.
JO - 11592 Amman
Phone +962 64 122 512
www.wuerth.com

Würth Japan Co. Ltd.
JP - Yokohama 221-0862
Phone +81 45 4 884 186
www.wuerth.co.jp

Wuerth Kenya Ltd.
KE - Nairobi
Phone +254 20 821 755
Branch Mombasa:
KE - Mombasa
Phone +254 41 312 403
www.wuerth.com

Würth Foreign Swiss Company Ltd.
KG - Bishkek, 720040
Phone +996 312 661 025
www.wuerth.com

Würth Cambodia Ltd.
KH - Phnom Penh, 12155
Phone +855 23 885 171
www.wuerth.com.kh

Wuerth Kosova
KO - 38000 Prishtine
Phone +381 38 541 308
www.wuerth.com

Würth Korea Co. Ltd.
KR - Seoul, 138-859
Phone +82 2 4 009 311
www.wuerth.co.kr

Wuerth Kazakhstan Ltd.
KZ - 480074 Almaty
Phone +7 327 2 503 467
www.wuerth.com

Würth Lebanon
LB - Beirut
Phone +961 1 856 990
www.wuerth.com

Würth Lanka (Private) Limited
LK - Nugegoda
Phone +94 112 817 900
www.wuerth.com

UAB Würth Lietuva
LT - 06313 Vilnius
Phone +370 52 356 162
www.wuerth.lt

SIA Würth
LV - Riga, 1045
Phone +371 7 501 640
www.wuerth.com

Würth Moldova Ltd.
MD - 2058 Chisinau
Phone +373 2 540 398
www.wuerth.com

Wuerth Macedonia d.o.o.e.l.
MK - 1000 Skopje
Phone +389 2 272 80 80
www.wuerth.com.mk

Würth Caribes Sarl.
MQ - 97224 Ducos
Phone +596 560 701
www.wuerth.com

Würth Limited
MT - Qormi QRM09
Phone +356 21 494 604
www.wuerthmalta.com

Würth México S.A. de C.V.
MX - C.P. 62429 Jutepec - Morelos
Phone +52 777 3 292 700
www.wuerthmex.com.mx

Wuerth (Malaysia) Sdn. Bhd.
MY - 46150 Petaling Jaya
Selangor Darul Ehsan
Phone +603 56 363 280
www.wuerth.com

Würth Nederland B.V.
NL - 5215 MK 's-Hertogenbosch
Phone +31 73 6 291 911
www.wuerth.nl

Würth Norge AS
NO - 1481 Hagan
Phone +47 67 062 500
www.wuerth.no

Würth New Zealand Ltd.
NZ - Manukau City - South Auckland
Phone +64 9 2 623 040
www.wuerth.co.nz

Würth Centroamérica S.A.
PA - Ciudad de Panama
Phone +507 2 780 760
www.wuerth.com.pa

Würth Perú S.A.C.
PE - Lima 1
Phone +51 1 5 640 100
www.wuerth.com.pe

Wuerth Philippines Inc.
PH - Cabuyao, Laguna 4025
Phone +63 2 694 70 27 30
www.wuerth.com.ph

Würth Polska Sp. z o.o.
PL - 03044 Warszawa
Phone +48 22 5 102 000
www.wuerth.pl

Würth Portugal
Técnica de Montagem Lda.
PT - 2710-089 Sintra
Phone +351 21 9 157 200
www.wuerth.pt

Würth Romania S.r.l.
RO - Bucuresti 71529
Phone +40 21 2 323 282
www.wuerth.ro

Würth Russia
RU - 123154 Moscow
Phone +7 495 946 80 24
www.wuerth.ru

Würth Nordkaukasus Ltd.
RU - 344010 Rostov-na-Donu
Phone +7 8632 618 051
www.wuerth.com

Würth North-West
RU - 192 288 St. Petersburg
Phone +7 812 3 201 111
www.wuerth.spb.ru

ZAO Wuerth Ural
RU - 620100 Ekaterinburg
Phone +7 343 356 55 05
www.wuerth.uru

Würth Svenska AB
SE - 70117 Örebro
Phone +46 19 351 000
www.wuerth.se

Würth d.o.o.
SI - 1236 IOC Trzin
Phone +386 1 530 57 80
www.wuerth.si

Würth s.r.o.
SK - 83255 Bratislava 3
Phone +421 2 49 201 211
www.wuerth.sk

Wuerth Verbindungstechnik Co. Ltd.
TH - Bangkok 10230
Phone +66 2 907 88 80
www.wuerth-th.com

Würth Otomatív ve Montaj
San. Ürün. Paz. Ltd. St.
TR - 34535 Mimarlar
Büyükdere İstanbul
Phone +90 212 861 46 79
www.wuerth.com.tr

Würth Taiwan Co. Ltd.
TW - Taipei Hsien, Taiwan, R.O.C.
Phone +886 2 26 017 100
www.wuerth.com

Würth Ukraine Ltd.
UA - Kiev 03680
Phone +380 44 496 18 89
www.wuerth.com.ua

Würth USA Inc.
Distribution Center Northeast
US - Ramsey, New Jersey 07446
Phone +1 201 825 27 10
www.wuerthusa.com

Würth Eastern Maintenance
and Industrial Supplies Inc.
US - Berlin, Connecticut 06037
Phone +1 860 8 290 556
www.wuertheastern.com

Würth McAllen Bolt & Screw Co.
US - McAllen, Texas 78503
Phone +1 956 687 85 96
www.wuerthmcallean.com

Würth Service Supply Inc.
US - Indianapolis, Indiana 46268
Phone +1 317 704 10 00
www.wuerthservice.com

Würth Snider Bolt & Screw Inc.
US - Louisville, Kentucky 40299
Phone +1 502 9 682 250
www.wuerthsnider.com

Action Bolt & Tool Co.
US - Riviera Beach, Florida 33404
Phone +1 561 845 88 00
www.actionboltandtool.com

Adams Nut & Bolt Co.
US - Maple Grove, Minnesota 55369
Phone +1 763 4 243 374
www.wuerthadams.com

Baer Supply Company
US - Vernon Hills, Illinois 60061
Phone +1 847 9 132 237
www.baerco.com

Charlotte Hardwood Center
US - Charlotte, North Carolina 28208
Phone +1 704 3 942 338
www.hardwoodgroup.com

Louis and Company
US - Brea, California 92821
Phone +1 714 5 291 771
www.louisandcompany.com

RevCar Fasteners Inc.
US - Roanoke, Virginia 24019
Phone +1 540 5 616 565
www.wuerthrevcar.com

Trend Distributors Inc.
US - Ft. Lauderdale, Florida 33312
Phone +1 954 3 217 220
www.trenddistributors.com

Würth del Uruguay S.A.
UY - 12000 Montevideo
Phone +598 2 5 077 207
www.wuerth.com.uy

Vuviet Ltd. Co. (Vietnam Wuerth)
VN - Ho Chi Minh City
Phone +84 88 409 291
www.wuerth.com

Würth d.o.o.
YU - 11210 Krnjaca - Beograd
Phone +381 11 2 078 200
www.wuerth.co.yu

Würth South Africa Co. (Pty) Ltd.
ZA - Isando 1600
Phone +27 11 2 811 000
www.wuerth.com

